



安全理事会

第五十六年

临时逐字记录

第 四三〇八 次会议

2001 年 4 月 5 日星期四上午 10 时 30 分举行

纽约

主席： 杰里米·格林斯托克爵士 (大不列颠及北爱尔兰联合王国)

成员：

孟加拉国	阿赫桑先生
中国	王东华先生
哥伦比亚	佛朗哥先生
法国	莱维特先生
爱尔兰	库尼先生
牙买加	沃德先生
马里	乌瓦纳先生
毛里求斯	格库尔先生
挪威	科尔比先生
俄罗斯联邦	格拉诺夫斯基先生
新加坡	马布巴尼先生
突尼斯	马吉杜卜先生
乌克兰	库欣斯基先生
美利坚合众国	坎宁安先生

议程项目

东帝汶局势

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长（C-178）。

上午 10 时 35 分开会

向离任主席致谢

主席（以英语发言）：由于这是联合王国本月份担任主席期间安理会举行的第一次正式会议，因此我高兴地按惯例非常热情地赞扬我们的前任们出色地指导了安理会三月份的工作。我之所以说“我们的前任们”是因为我们在三月份期间曾有两任主席。我们对库欣斯基大使和叶利琴科大使之间密切的工作交接以及他们周密而又幽默地指导我们三月份的紧张工作印象深刻。我谨代表安理会全体成员表示我们热情感谢乌克兰对安理会工作的主持。

通过议程

议程通过。

东帝汶局势

主席（以英语发言）：安理会成员希望我能以轻松的方式主持这次会议。我们正在把我们非正式磋商的形式带到安理会的公开会议上，带给安全理事会非成员，带给我们在联合国的伙伴，因为安理会希望提高其工作的透明度，并让安理会非成员和新闻媒体更多地了解情况，毕竟没有理由如此谨慎和保密以致于需要在另一间会议室开会。因此，各成员应该会感觉到我会以轻松方式主持这次会议。

在本次会议上，如果没有人反对，我们将根据安理会暂行议事规则，邀请主管维持和平行动助理秘书长赫迪·阿纳比先生参加会议。

没有人反对，就这样决定。

我请阿纳比先生在安理会议席就座。

在请阿纳比先生发言之前，我谨提醒安理会成员，我们没有编列发言名单。我将按我们非正式协商的通常方式，根据主席或秘书处所接到的发言要求顺序，请各位发言。我希望有一种互动式的讨论。如果与会者提出问题，我可以在问题提出后就请阿纳比先生作一回答，而不一定要把问题留到会议结束时回

答。我还感到高兴的是，我们鼓励参加这次会议的安理会非成员通过安理会成员提出它们有关东帝汶的问题。它们可在讨论过程中这样做。如果它们希望提出什么意见，它们可以请安理会中的一个友国成员提出问题。

我现在请赫迪·阿纳比先生向安理会通报情况。

阿纳比先生（以英语发言）：我很高兴能在最近访问东帝汶之后向安理会通报那里的最近事态发展。在我上次于 1999 年 11 月访问东帝汶时，我对所发生破坏的严重程度以及东帝汶人和国际社会今后将面临任务的艰巨性深感震惊。自那以来，情况已有重大改善，但当然仍然需要做许多事情。

在通过第 1338（2001）号决议，延长联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）之后的两个月里，出现了一些重大的事态发展，其中包括颁布了一项有关设立制宪议会以及议会选举方式的条例，确定了选举日期、组建了东帝汶防卫部队以及返回难民人数有所增多。在东帝汶境内也发生了某些不幸的内部动荡事件。我想进一步详细谈谈这些情况。

首先，3 月 13 日，随着全国委员会批准制宪议会选举条例，东帝汶在独立道路上越过了一个重要的里程碑。3 月 16 日，过渡时期行政长官塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生颁布了该条例，同时，他宣布将于 2001 年 8 月 31 日举行由 88 名成员组成的立宪议会选举。每个区将以多数选票为基础，选出 1 名代表，此外，将在全国按比例统一选出 75 名成员。议会将在 90 天内起草和通过独立和民主的东帝汶宪法。

经过热烈讨论之后，国民议会最后——我要说令人遗憾地——否决了强制规定妇女配额的提案。但条例序言部分鼓励妇女平等地参与选举和立宪进程。条例还决定建立一个独立的选举委员会，该委员会独享选举事务权威。委员会将设一名首席选举干事，现已指定首席选举干事，他就是受人尊重的联合国选举事务专家和资深人员卡洛斯·巴伦苏埃拉先生。委员会还将设 5 名负责投票事务的专员，他们将由秘书长任

命。其中两人将是东帝汶人，三人将是得到国际承认的选举事务专家。

此外，3月16日，塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生颁布了设立东帝汶中央民事登记册的条例。因此，现在已经开始在全国进行动员，促使东帝汶居民登记。我亲自在乌库西和苏艾观察了登记进程。登记运动将为制订选民名册提供基础。希望在这次选举中投票的西帝汶难民营难民必须在6月24日登记进程完成之前登记，而且在投票当日必须人在东帝汶。我谨强调指出，选举时间表非常紧凑，只有按照预期，在6月24日之前完成选举登记进程，才能如期举行选举。

只有在立宪议会开始工作之后，我们才能谈论独立日期。东帝汶人对未来国家可能采取的结构持有广泛的看法。在帝汶人开始实际起草将由立宪议会通过的宪法时，预计这些看法将具体化。

3月27日，国民议会以微弱多数否决了一项条例草案，该草案规定建立各种委员会，就未来的宪法进行广泛的协商。在作出这项决定之后，萨纳纳·古斯芒先生说他不同意国民议会的议事程序，决定辞去议会成员职务。比埃拉·德梅洛先生任命若泽·拉莫斯-奥塔先生为议会成员，填补古斯芒先生的空缺，若泽·拉莫斯-奥塔先生随后辞去了在内阁担任的外交部长职务。安全理事会各成员都知道，国民议会成员不得担任内阁成员。国民议会下星期将选举一位新议长。

根据国民议会的决定，在内阁支持下比埃拉·德梅洛先生决定支持各非政府组织的倡议，与东帝汶人民接触，在全领土听取他们关于如何制订其立国宪章的意见。将在各区建立委员会，辅助这个进程和立宪议会的工作。

现在，我谈谈东帝汶国防部队（东帝汶部队）问题。2月1日，在埃流举行了一个仪式，遣散东帝汶民族解放组织武装部队（东帝汶解放军）前战斗人员，建立东帝汶部队。正如我们以前向安理会报告的那样，新部队是由1 500名正规士兵和1 500名后备人

员组成的轻步兵部队。招兵工作将在三年内完成，在过渡行政当局内建立了国防部队发展处，监督和协调与部队发展有关的所有活动，并负责双边和多边关系。

比埃拉·德梅洛先生任命前东帝汶解放军司令陶尔·马坦·鲁阿克将军为国防部队总司令，650名前东帝汶解放军成员获得挑选，组成第一营。在葡萄牙教官协助下，2月19日已开始对这650名军官中的前250名进行训练。澳大利亚已同意建造一个永久性训练中心，该中心将设在帝力区帝力东面海岸的一个城市梅迪纳罗。澳大利亚还租借了步枪，供部队训练用。建设该训练中心的工作已经开始——事实上，这项工作于本星期开始。但是仍然需要更多的资源、特别需要武器和训练器材，以进行训练。

由世界银行和美国国际开发署出资，与国际移民组织合作制订了一个方案，协助未获挑选进入国防部队的约1 100名前东帝汶解放军战士恢复平民生活。这些前战斗人员参加了再训练和教育方案，为平民生活作好准备。他们还获得短期现金，以帮助他们安居。

关于西帝汶难民局势，我谨指出，最近各项发展中的另一积极发展是，最近回归东帝汶的难民人数增加。迄今为止，18万多难民已经回归，但据估计，多达10万——有些人的估计数字——人仍然停留在西帝汶。我们仍然收到报告，东帝汶难民受到胁迫，他们得不到关于东帝汶内真实情况的信息。国际移民组织、联合国难民事务高级专员办事处和东帝汶过渡当局在印度尼西亚难民问题特别工作组合作下，最近进行了三轮有组织的遣返。为了鼓励东帝汶人之间的和解，促进难民回归，东帝汶过渡当局还为5名前自治派东帝汶领导人于3月28日至30日访问东帝汶提供了便利。

上月初，即3月6日，秘书长会晤了印度尼西亚外长谢哈布讨论西帝汶的难民局势。谢哈布外长提议对该地区进行安全评估以期将目前第五阶段安全水平降级，使联合国机构能够回返。秘书长表达了安全

协调员对西帝汶当前安全评估可能产生消极结果的关注，但承诺对此事进行审视。

关于安全和法制状况，最近几周同西帝汶接壤的边界一直相对平静。但是，过去几天这种情况有了变化，发生了多起事件。4月1日，东帝汶过渡当局部队观察到两名民兵成员可疑分子在马利亚纳西部的波波纳罗地区向西帝汶一交界处运动。当其中一人将枪指向边界哨所方向并无视东帝汶过渡当局的警告时，东帝汶过渡当局部队向他们射击3发子弹。没有伤员方面的报告。

同一天，在第罗马尔西南的科瓦利马地区，东帝汶过渡当局一个营在西帝汶一交界处受到袭击时进行了还击。印度尼西亚在该地区的武装部队将射击说成是枪械走火。正在对这些事件进行调查。东帝汶过渡当局报告说跨越边界的走私活动、包括民兵的走私活动正在持续，这使得有时候难于确定最近这些事件发生的原因。

过去2、3天又发生两起事件。4月2和3日，沿边界又发生事件，包括4月3日发生枪击事件，导致一名年轻妇女死亡。今天，加入新西兰特遣队的斐济士兵在东帝汶和西帝汶南部交接处受到枪击。

在东帝汶内部，整个犯罪率仍然很低，但上个月发生了几起事件，值得东帝汶过渡当局关切。3月7日，所谓的捍卫东帝汶民主共和国人民委员会CPD-RDTL的成员在帝力市中骚扰了萨纳纳·古斯芒出席的一次学生集会。同一天，包考地区发生一系列暴力事件，导致当地清真寺被焚，并发生袭击东帝汶地区行政长官和其他联合国人员的行为，他们的车辆亦被焚。人群中有CPD-RDTL的成员和东帝汶民族解放组织武装部队的前成员。3月12日，在维克克发生另一起事件，不同青年团伙之间发生殴斗，随后的骚乱导致两人死亡，将近40所房屋被焚和近600人无家可归。3月17日，一伙青年袭击了帝力地区的两个村庄，在后来两天的零星骚乱中，一名民警巡逻员遭到枪击。

调查已经证明维可可的事件起因是一中学学生间的纷争，他们分属不同的武术团体。顺便说一句，这些武术团体在东帝汶很受欢迎。在维可可发生这一事件之前，该地区大致是平静的。但是，就包考的事件来说，很明显一些具有政治联系的个人企图混水摸鱼，而这在失业青年中非常普遍。

在受影响地区举行了社区会议。从这些事件中汲取的教训是，当地社区在维持秩序方面具有重要作用，需要同这些社区建立信任，与此同时表明绝不能容忍暴力。显然，稳定的就业机会对降低发生暴力的可能性也很重要。

在今年1月向安理会进行通报时，塞尔希奥·德梅洛先生提议应该普遍加强民警处理复杂行动的效率。为此，包考地区的民警仿效维和部队进行了试验性部署，也就是说以国家特遣队的形式进行部署。就这一行动来说，菲律宾的国家特遣队将在包考地区单独行动。我说过，这是试验，在我们考虑推广到其他地区之前还会进行认真的评估。

在访问东帝汶期间，我得到的一个深刻的印象是建立东帝汶警察部队工作取得了进展。大约450名已从警察学院毕业的东帝汶警员目前已同东帝汶过渡当局民警在整个东帝汶一同进行了部署。他们同当地社区的联系大大便利了有效的警务工作。从现在起，每月将有100名新警员自学院毕业，较前速度加快了一倍。估计将于2003年4月实现东帝汶3000民警的全员编制。“第汶化”的工作在当地警察的领导层已经开始，一名有经验的东帝汶警官已被任命为警察学院的主任。

与此同时，正如我们在其他地方、特别是科索沃体会到的，只有司法和刑法制度能够有相应的日常运作时，警务工作才能有效和持久。自1月以来，对3起涉及严重犯罪案件的审理作出了判决。重罪特别小组审案的速度受到人员缺乏的严重影响，缺乏合格的译员影响更大。缺乏资金用于取证也带来类似的延误。

在结束发言之前，我想谈一谈联合国东帝汶维和存在后续行动的规划进展情况。东帝汶作为国家要取得成功部分地取决于是否有能力在各级获得管理国家和提供根本性公共服务的实际技术。这一工作已经开始，但在独立后很长时间里我们仍需要这种能力，以便将必要的技术交给东帝汶人，逐步取代现在行政当局任职的国际工作人员。

但是，我们应该实事求是，承认这一进程需要时间。举例来说，在不久之前，澳大利亚皇家空军在管理帝力的机场，但后来交由一民间公司进行管理。在东帝汶不具备必要的能力的情况下，葡萄牙政府承担了这一任务，并将支付管理机场和训练东帝汶人将来适当时候接管部分职责所需的 420 万美元估计费用。

比埃拉·德梅洛先生已经就东帝汶过渡当局结束之后的规划设立了一个工作组。工作组已经开始在东帝汶工作，以便就独立后支持东帝汶政府将需要的国际人员和技术援助的所预计的具体水平提出建议。该小组也将为被视为必要的那些职位的培训和任期确定战略。该工作组将与东帝汶领导层和其它发展伙伴，包括国际金融机构进行密切的协商。

在总部这里，我们正在考虑支持这项工作的方式。在这点上，我们正在探索这样的可能性：设立一个特别使命工作队，以便就独立后在东帝汶完整的国际存在提出具体的建议。正如我们以前所说的那样，将需要部队、相当大的军事组成部分、民警组成部分、以及文职人员组成部分。

总的来说，我的访问加深了我的印象，即正在为东帝汶独立作准备的大多、乃至所有方面取得重大的进展。在国际社会的持续协助下，东帝汶人应当能够实现建立一个民主和可持续国家的愿望。东帝汶过渡当局的士气大体上是好的，联合国和东帝汶人员对他们迎接这一历史性挑战方面所做的工作感到自豪。

最后，我谨呼吁安理会成员提供持续的支持，以确保东帝汶人民能够在国际社会迄今所作出的投资的基础上进一步发展。

主席（以英语发言）：我感谢助理秘书长提出极为有益的报告，并且花时间访问东帝汶并如此快地向我们报回情况。这是安理会议程上的一个非常重要的议题。

我们已经开始按发言者名单发言。一会儿我将请安理会成员发言。安理会应当记住，在某种程度上，这是一次临时的简报会。我们期待本月底秘书长提出一项报告。我期待着在 5 月初将有一场关于东帝汶问题的大辩论。视安理会届时的决定，我期待着那次会议将开放让安理会非成员参加。

我现在请希望发言的安理会成员发言。如果阿纳比先生稍后希望返回以互动的方式对其他人的发言作出反应，他将有机会这样做。

科尔比先生（挪威）（以英语发言）：我国代表团谨感谢秘书处就东帝汶局势所作的非常有益的通报。

多年来，挪威不仅在政治方面，而且在挪威公民社会里一直非常重视东帝汶问题。挪威现在正在计划我们长期介入东帝汶的问题。作为这一进程的组成部分，并且为了表明挪威和东帝汶之间的密切关系，上个月挪威国际发展部长访问了东帝汶。在她的访问期间，部长与联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）和东帝汶领导层讨论了挪威如何能够在实现独立之前的这个时期里作出最大的贡献，以及我们可以如何协助迎接这个新国家在独立后将面临的许多挑战。

根据这些会谈的内容，我们在我们的东帝汶政策中纳入了一个长期发展的层面。我们将促进确保联合国开发计划署和世界银行等机构获得足够的资源在过渡时期内执行其必要的任务。之后，我们承诺支持这些机构的人员在东帝汶独立之后的持续存在。在部长的最近访问期间，她宣布向世界银行东帝汶信托基金认捐 100 万美元。这一赠款已经支出。

为了支持在象东帝汶这样一个冲突结束后地区的一项脆弱的和平协定，确实需要一项全面的建设和平战略。据此，我们愿强调必须对政治和发展规

划采取综合的办法。在其法定时期的剩余时间内，各发展机构应当与东帝汶过渡当局进行密切的合作。之后，应当让这些机构在联合国在独立后的存在方面发挥中心作用。

对挪威而言，东帝汶人民积极参与在 2001 年年底之前实现独立，使我们受到鼓舞。因此，重要的是，我们会员国支持东帝汶过渡当局所做的工作，以便它能够在今年年底之前完成其任务。在这方面，挪威愿强调东帝汶人参与过渡行政当局的重要性。我们欢迎在把权力委托给东帝汶领导层方面的进一步进展。

此外，挪威欢迎在 1999 年犯下的严重罪行之后刑事诉讼方面取得的成果，并重申这些程序对该地区的持久和平与和解所产生的关键性影响。在这方面，我们也要欢迎采取任何进一步的步骤，加强司法制度和法治，作为管理今后东帝汶国家的基本原则。

在这方面，特别令人感兴趣的一个问题是即将于 2001 年 8 月 30 日举行的选举。最近，挪威与东帝汶过渡当局和东帝汶领导层讨论了与选举一个立宪会议有关的规则问题，特别是着重讨论妇女参加政党和选举以及立宪进程各阶段的问题。我们希望，关于鼓励妇女和男人平等参与的规则序言部分中的段落将产生预期的影响力。

我们也希望强调自由和公正选举的重要性。至关重要的是，居住在印度尼西亚的东帝汶公民——特别是西帝汶难民营中的那些人——应当能够行使他们的投票权。因此，我们依然深切关注的是，在持久解决难民问题方面，进展缓慢。至关重要的是，应当使希望参加即将进行的选举的所有难民能够在公民登记截止日期、即所确定的 2001 年 6 月 20 日之前，在安全和有尊严的条件下遣返。据此，挪威继续严重关注与印度尼西亚接壤的边界以及在西帝汶难民营里的安全局势。因此，我们再次敦促印度尼西亚政府采取必要的步骤，执行安全理事会第 1319 (2000) 号决议。

秘书长关于东帝汶过渡当局任务执行情况的报告及其关于国际社会在东帝汶持续存在的建议应在今年春天提出来。挪威期待着收到这份报告，并参加随后的辩论，辩论的结果将有益于在东帝汶的和平建设行动的成功。

最后，让我表示赞扬东帝汶过渡当局，特别是塞尔希奥·比埃拉·德梅洛承担这一极为艰巨的任务。

坎宁安先生（美利坚合众国）（以英语发言）：我认为，在阿纳比先生的通报中，有许多令人乐观的好消息。我也感谢他在访问之后这么快就向我们提出报告，告诉我们他亲身经历的印象。我希望表明几点，也希望提出几个问题。

我们坚定地支持选举的时间表。我们认为，尽管安排得很紧，但遵循这个时间表是至关重要的。我高兴地听到阿纳比先生关于这一点的评论。现在和今年年底之间需要做许多事情，但我们认为，重要的是完成这一进程。

我还高兴地听到，联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）已经在采取措施，以确保普通公民的意见能够纳入这一进程，展望制宪大会和未来。我们对此感到鼓舞，我们敦促他们继续这样做。我们认为，这也是这一进程的一个重要因素。

我们对东帝汶境内和边界一带的安全局势非常关切。最近发生的内乱令人关切。最影响东帝汶和平未来机会的莫过于内部动乱。作为这种内乱的一个因素出现的不容忍现象如果继续下去，我确信最后将使东帝汶丧失国际支持和援助。我们希望，当局和东帝汶过渡当局能够合作，以使这种情况得到控制。

我们还对最近在边界发生的暴力事件感到非常关切。我们欢迎并支持东帝汶过渡当局维和人员强有力的支持，并且在这一方面认为，印度尼西亚应根据第 1319 (2000) 号决议在边界的自己一边做更多的工作。

我们还对谋杀联合国难民事务高级专员办事处（难民专员办事处）的 3 名工作人员案件中的涉嫌者

的处理不满意。我们鼓励印度尼西亚对问责制和第 1319 (2000) 号决议的其他内容显示出更大的承诺。

我想在这一方面问一个问题。一个名叫雅格贝斯·贝雷的前民兵目前正被印度尼西亚关押，他涉嫌杀害一名新西兰维和人员。我想知道，联合国在这一案件中正采取什么措施。

我还要问阿纳比先生：一些国际非政府组织找我们，对我们把目前东帝汶过渡当局税收规定视为合法表示关切，因为这些税收规定使这些组织处于不利地位。我将对阿纳比先生对这一问题的评论以及如何解决这一问题感兴趣。

马吉杜卜先生 (突尼斯) (以法语发言)：我要同我的同事们一起感谢主管维和行动的助理秘书长赫迪·阿纳比先生通报了东帝汶的事态发展和进展。

今天的会议展望东帝汶的未来。宣布东帝汶第一次民主选举日期——2001 年 8 月 30 日——是持续一年多来的进程中的一个非常重要的步骤。这一进程比以往任何时候更加需要各方领导人的充分支持。3 月 13 日，东帝汶全国委员会同意制宪大会的选举，该制宪大会将负责制订和通过国家宪法。全国委员会应考虑东帝汶各阶层人民的意愿，以便反映全体公民的政治意志。

本月初在两个行政区发生的暴力事件表明，安全状况仍然脆弱。我们认为，暴力必须停止，以使东帝汶能够平静地为其历史中新的、重要的阶段作准备，同时维护整个地区的稳定。

我要问阿纳比先生一个关于东帝汶局势的问题。当各政党和运动正变得越来越活跃的时候，联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）在国内局势的这一敏感阶段采取了什么措施？阿纳比先生提到的暴力事件令人关切。萨纳纳·古斯芒的辞职会不会使国内政治局势复杂化？在这一方面采取了什么措施？

应该特别重视种族和宗教紧张，这可能不仅加剧东帝汶的不稳定，而且还可能加剧该国以外地区的不

稳定。我们认为，必须尽一切努力把东帝汶问题保持在其适当的范围内，并且根据东帝汶过渡当局按照其安全理事会授权制订的计划处理这一局势。

印度尼西亚当局一再表示他们愿意与东帝汶过渡当局合作，他们设立了对话和一起合作的机制，以解决悬而未决的问题，以及制订建立信任措施。

我们认为，安全理事会必须考虑印度尼西亚政府关于派遣一个东帝汶安全局势评估团的呼吁，以期改变该地区安全状况。按照这些方针行事可恢复和巩固两个近邻之间的信任，并且可推动恢复东帝汶人之间的和解，这对东帝汶未来和整个地区的未来至关重要。人道主义机构返回西帝汶肯定将有助于使难民镇静下来，并将鼓励他们返回东帝汶。

我最后要说，我们鼓励东帝汶过渡当局的努力和部队派遣国以及捐助国的努力，它们正在发挥重要的作用，在这个国家进入其历史中的一个新阶段时，帮助使它稳定下来。重要的是继续为东帝汶提供必要的支持，以确保这一努力获得成功。

库欣斯基先生 (乌克兰) (以英语发言)：主席先生，我首先要祝贺你担任四月份安全理事会主席。请放心，我国代表团将给予充分支持与合作。我还要感谢你对我国代表团所说的客气话，对乌克兰上个月担任主席表示了高度赞赏。

我还要同先前发言者一起感谢阿纳比先生就东帝汶最新事态发展作了内容非常详尽的通报。事实上，他提供的情况带来了一些希望。

我们祝贺若泽·拉莫斯-奥塔先生被任命为东帝汶全国委员会主席，我们祝愿他一切成功。我们还希望，萨纳纳·古斯芒先生将继续在这一领土的政治生活中发挥积极的作用。

关于安全和治安状况的资料使我们感到鼓舞。我们认为，走向该领土独立和自治的重要一步是建立地方警察部队和一个有效的司法制度，以及一支东帝汶国防军。在这一方面，我们满意地注意到，仅仅在东帝汶警察部队一年的活动中，450 名警官已毕业。他

们已经部署在整个领土。200 名警官生目前正在警官学校接受训练。一支国防军已经建立，这使我们感到鼓舞。我们还听到，本月将开始在梅蒂纳罗建造一个新东帝汶国防军训练中心。

我们认为，成功地进行民主和透明的选举，应成为东帝汶过渡当局的优先工作之一。在这方面，我们欢迎为将根据最近批准的选举法律而进行的首次东帝汶自由选举确定一个具体日期，这一选举属于世界上最公开和民主的选举。随着独立选举委员会的成立，选举进程真正开始，而阿纳比先生实际上告诉我们选举运动全面展开。现在极为重要的是使所有政治党派成为该进程的一部分，并使人口参与该进程。

当然，另外一个重要的问题是难民的顺利返回和重新安置。这是在东帝汶成功地建立公民社会及实现和解的又一重要条件。我们高兴地获悉，截至今天为止，180 000 难民已经返回。这是一个非常令人鼓舞的事实。在这方面，我们认为同印度尼西亚发展良好睦邻关系与合作，对该领土是极为重要的。在这方面，我们高兴地注意到特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生推动和解进程的努力，尤其是他今年 3 月 28 日在帝力与支持自治的东帝汶领导人的会晤。

我们认识，极为重要的是，制止民兵在西帝汶难民营的存在与活动，并在那里恢复国际人道主义机构的活动。在这方面，我们欢迎印度尼西亚政府准备接受联合国专家特派团，以根据秘书长 2001 年 1 月 16 日的报告的有关规定而评估西帝汶的安全局势。我还记得拉莫斯·奥尔塔先生在我们先前有关这一议程项目的会议中的发言时也提出了这一要求。在这方面，我们希望秘书处正准备尽早派出这一特派团。

我还要借此机会感谢特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生以及联合国工作人员的努力。我要向他们保证，乌克兰愿意继续充分支持东帝汶过渡当局建立独立的东帝汶以及执行其人民的愿望的努力。

最后，我向阿纳比先生提一个问题。鉴于有关东帝汶境内最近的动乱的消息，阿纳比先生作何解释？

实际上，东帝汶最近动乱的背后是什么？似乎不仅仅是战斗人员或运动员之间的竞争。似乎有一种趋势，或许秘书处可以作出评估。

主席（以英语发言）：我祝贺那些到现在为止使其发言限于 5 分钟的发言者。

我现在请阿纳比先生回答到现在为止所提出的问题，随后我将请牙买加的沃德大使发言。

阿纳比先生（以英语发言）：我认为第一个问题涉及到雅各布斯·贝雷，他是拉克索尔民兵团体的前成员，涉嫌对去年 7 月杀害新西兰部队的二等兵曼宁负有责任。塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生已经给印度尼西亚当局写信，要求把他引渡，或至少交给东帝汶，以便能够对他起诉。他这样做是按照联合国东帝汶过渡时期行政当局与印度尼西亚当局去年 4 月签署的一项谅解备忘录。我们对印度尼西亚官员在牙加达所作的声明的理解是，他们不准备对这一要求作出积极的回应。他们指出，该人已被拘留，仍在西帝汶受审，为此他们无法至少在现阶段作出积极回应。

现在谈到被当地的一些非政府组织认为是有些麻烦的税务条例的问题，我要指出根据过渡时期行政长官颁布的现行与东帝汶的条例，非政府组织免于收入税，除非他们有所盈利。它们有权进口免税的用于教育、医疗和其他人道主义工作目标的物品。这使它们绝大多数可在无对其活动征任何税收的情况下行动。它们中的一些组织雇用当地人员，在这种情况下，它们有义务为其雇员预扣税款。我的理解是，它们通常不反对预扣其当地工作人员的税款。预扣非政府组织中国际工作人员的税款，似乎是问题所在。

东帝汶过渡当局和东帝汶过渡内阁非常清楚这一问题，已经成立了一个工作小组，包括非政府组织的代表及东帝汶过渡内阁的官员。该工作组正争取拟订通常被称作国家协议的文件；换言之，某种通常由非政府组织与当地政府之间签署的协议的草案。该小组每星期举行会晤，预计很快向内阁报告，而希望能够在在这方面拟订和通过一项管理这些问题的协议草

案。这是一个正积极审议的问题。然而，我要补充塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生向我们提出的一点。虽然他当然会尽其力量确保该进程获得成功并取得积极结果，但他不会违背东帝汶人的愿望，他们现在组成了内阁的大多数。然而，希望将制定一项协议草案，以管理非政府组织能够履行职能的条件，及其在东帝汶的义务和权利。

最后两个问题涉及最近的事件和事件背后的原因以及萨纳纳·古斯芒从全国委员会辞职的可能后果。正如我在通报中表示的那样，这些事件中有一些是由没有政治动机的年青人造成的。我必须指出，每当发生事件时，帝汶人倾向于很快激动起来，很快演变成暴乱。有些事件——事实上可能所有事件——都是这样演变的。但有一些是没有任何政治动机的。其他事件可能是由具有某些政治动机的人们挑起、援助或鼓励的，其中之一是这种情况。在此选举前时期，当已经形成 14 个不同政党，有些人或许——也可能正在——企图利用失业人士中普遍存在的失望情绪从某些局势中获得政治利益。

当然，东帝汶过渡当局的警察和军事组成部分都在努力从这些事件中吸取教训。坦率地说，我认为如果我们能够更好的了解某些社区的局势和更好的了解这些社区——当我们不讲他们的语言或不知道他们的文化时这些社区不是很容易进入的——我们或许能够避免某些暴力或能够更好地将其控制。东帝汶过渡当局和东帝汶过渡行政当局正在寻找可以采取的更多措施，包括加强巡逻和提供更有力的存在，以便尽力防止事件发生，而不是对事件作出反应。我们还派遣了来自纽约的军事和民事专家，以便讨论处理选举前可能发生的民事动荡局面的最佳途径；我坚信将采取必要措施。

关于萨纳纳·古斯芒的辞职问题，我今天上午同塞尔希奥·比埃拉·德梅洛讨论了该事项。他强烈认为不应使这一事件戏剧化。除了他辞职的直接原因外，他还认为他的时间太紧，他需要一些空间；辞职的直接原因是，全国委员会没有能够就建立立宪委员

会通过规定，以便讨论未来的宪法草案，对此他感到失望。也不能排除可能，他对于目前不同政党表示出的不同意见有所失望，他看到了一种不太好的倾向。我想也许这是他发出一种信息的方式，即帝汶人应避免这种分歧或至少在全国委员会和大街上以更为建设性的精神讨论这些分歧。

另外，全国委员会是一个非常具有活力，有时很艰难的机构，我与它接触时亲自经历过这点。我收到一些对东帝汶过渡当局工作的赞扬，但也不得不面对其一些最为积极的成员的一系列批评；这些人也许再次出于政治原因对东帝汶过渡当局持批评态度，并认为我们为帝汶人民所做的还不够，特别是在恢复和振兴经济方面。

我认为已经取得很多进展，当我们比较一下 1999 年 11 月我上一次到那里的局势同现在的区别就能看到这点；不仅在帝力，而且在苏艾都可以看到这点。当我 1999 年 11 月访问苏艾时，该城没有一个房屋是有屋顶的。今天，我认为我可以说，可能四分之三的屋顶已经就位。在市场上可以看到，活动在日益增多，局面在日益改善。但显然，有些帝汶人希望我们能够为他们做更多的事，这一点是可以理解的；有些人可能会利用这一点达到政治目的。

主席（以英语发言）：我感谢助理秘书长补充了这些有益的详细情况。

关于非政府组织的税务问题，这不是安理会的职权范围，但如果非政府组织不愿意在东帝汶工作，因为那里的规定不如他们在世界其他地区的规定那样有利，安全理事会也会感到关切。我希望联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）和特别代表将尽力友好解决该问题。请将此话转达给东帝汶过渡当局。

沃德先生（牙买加）（以英语发言）：主席先生，我国代表团欢迎你担任主席，并欢迎你表明的决心和为安全理事会进一步透明而作的种种努力。你会得到牙买加的充分合作。

我感谢阿纳比先生的通报。由于牙买加对东帝汶问题的核心立场已经多次在本会议厅内阐述，我将借此机会向阿纳比先生提几个问题。

我们承认在西帝汶难民营维持可靠的安全存在的重要性。我们还对难民继续生活在极其严重的人道主义状况下表示非常关切；有报道说难民处于饥饿的边缘。我们还理解，印度尼西亚政府在为处理局势作出重大努力的同时缺乏必要的资源，难以适当解决难民问题。鉴于阿纳比先生所报告的最近发生的违反安全事件，我们是否能够期待安全评估团重新定位那里的安全局势，以便使联合国难民事务高级专员办事处重新返回，如果可以的话，什么时候这样做？

第二，在财产权利问题上是否取得任何进展？解决这一问题才能便利难民返回东帝汶。

第三，我们认为，有关联合国在东帝汶获得独立后的阶段中的作用方面必须同东帝汶政治领导层充分协商。我们希望了解，东帝汶是否表示了他们在哪些具体领域需要援助，特别是在安全和司法制度及执法的能力建设方面等领域。在这方面，秘书处是否正在制订联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）撤出战略，如果是这样的话，它什么时候能够提交安理会？

最后，在鼓励海外东帝汶人返回，以便协助建立一个独立的东帝汶方面正在作出何种努力？

佛朗哥先生（哥伦比亚）（**以西班牙语发言**）：我们非常感谢阿纳比先生今天向我们通报情况。在这方面，我们愿提及两个议题，并在最后提出若干非常具体的问题。我愿首先谈及西帝汶难民局势，然后再谈选举进程。

关于难民问题，我们注意到联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）、联合国难民事务高级专员办事处和国际移徙组织目前参与的新的难民返回方案。600 名难民已于 3 月初开始从图阿普坎、诺埃巴基和奈博纳特营地动身返回。三月份返回的难民人数高达 2 600 多人，这是一个绝佳消息。

然而，我们对联合国机构自去年九月以来没有重访的其它营地的难民状况感到关切，根据新闻界的说法，那里的难民正在死于饥饿和疾病。在这方面，我愿重申沃德大使所说的话。我们知道有安全风险，但联合国安全协调员办公室应该迅速进行视察，以便确定是否有适当条件改变第五阶段安全等级，从而使联合国机构能够迅速重返难民营。

关于选举进程，我们注意到东帝汶全民委员会通过并经东帝汶过渡当局核可的决定，即 8 月 30 日选举立宪大会成员，以期在今年 12 月颁布新宪法——当然，我们完全支持这一进程。

我们曾在 1 月底举行的公开辩论中指出，我们对秘书长报告提及的政治暴力感到关切。我们悲痛地听到阿纳比先生谈及三月初在维克克发生的事件和包考清真寺发生的故意纵火案。我们注意到已成立调查真相、接待与和解委员会，并希望该委员会实现其目标。东帝汶是一个孕育中的国家，一个国际社会抱有很大期望的新国家。如果帝汶人民的新生被政治暴力和宗教顽固立场所玷污，那将令人感到非常悲痛。

我现在谈谈我的问题。我们已同巴西代表团非常有益地交换意见，巴西是一个对哥伦比亚十分友善的国家。我将按照主席先生你建议的程序代表我国代表团向阿纳比先生提几个具体问题。

第一，目前是否存在定期评估实地安全局势的机制？从所需维持和平部队水平的角度看，秘书处如何设想向独立过渡？

第二，关于维持法律和秩序问题，我们听取了阿纳比先生论及努力防止象上个月在包考和维克克发生的那类事件。特别重要的是，必须找出此类暴力行径的幕后者，并确定紧张局势的根源，以便确定在所有案件中是否有政治操纵情况，或象人们提到的情况那样，只是沮丧和焦躁造成的自发性突发事件。

第三，根据广泛传播的新闻报道，大多数全民委员会成员都在激烈的辩论中声称，他们没有得到萨纳

纳·古斯芒辞职的适当通报，因此投票决定把就撤换他问题的辩论推迟到下星期一。阿纳比先生对这个问题的提法平息了我们的许多怀疑，但我要问我们是否应根据他所说的话这样理解，即东帝汶最近的事态发展决不会波及过渡安排的执行工作。

最后，阿纳比先生应该告诉我们更多有关筹备即将举行的立宪大会选举所需国际援助类别的情况。除国际观察员外，目前还需要哪类帮助？

主席（以英语发言）：我可以仅仅给助理秘书长提供一个线索。他在回答其中有些问题时，或许必须同时权衡秘书长预计本月底提交的报告。如果他可以非常简短地回答提出的若干问题，则我认为安理会期望把本次辩论提出的若干问题纳入秘书长报告的制定工作。届时可以更详尽地回答提出的若干问题。我将在本次会议结束时，提出在那份即将提交的报告中安理会十分关心的若干结论要点。

库尼先生（爱尔兰）（以英语发言）：主席先生，首先，让我欢迎你担任主席，并祝联合王国顺利主持安全理事会工作。我还要对你决定在公开会议中进行此类通报表示赞扬。

我现在要感谢阿纳比先生今天非常详尽地通报情况，他对自己最近访问东帝汶情况所做的思考使得他的通报十分生动。鉴于我们一月份曾有机会把我们的立场记录在案——而且正如有人提及的那样，我们下个月也许还在七月份就东帝汶问题进行重大辩论——我将仅仅论及若干特别重要的问题。

第一，我们欢迎最近朝最终制定宪法和举行民主选举方向取得进展。我们认真注意到最近提供的有关选举的财政和人员需求的信息，并在我国现行东帝汶双边援助方案范畴内认真审查各项具体请求。

第二，我们欢迎发展东帝汶司法制度、欢迎采取第一批措施惩处 1999 年犯下严重罪行的罪犯、并欢迎建立真相、接待与和解委员会。印度尼西亚政府为调查侵犯人权和国际人道主义法行为而采取的初步步骤值得欢迎，并应继续进行下去。

第三，爱尔兰仍对西帝汶难民状况感到关切。虽然联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）、联合国难民事务高级专员办事处和国际移徙组织最近组织的行动十分积极，但仍滞留营地的大约 100 000 名难民必须能够在 2001 年 6 月 20 日前返回东帝汶，以便在那里及时登记参选。我们要重申牙买加和哥伦比亚在这方面表达的观点。还必须采取行动处理在冲突中被劫持的东帝汶妇女的处境问题，其中有些妇女据称仍被拘留在西帝汶并受到虐待。如蒙就这一问题提供进一步情况，我们将不胜感激。

第四，总的安全局势仍令人关切。最近在帝力和维克克发生的事件和边界沿线对东帝汶过渡当局人员的攻击——正如阿纳比先生详尽描述的那样——进一步表明必须加强安全措施。安全环境除了应使难民安全重返家园外，还应使人们得以恢复人道主义努力，并确保能够以平静和安全方式筹备和进行选举。我高兴地听到阿纳比先生说，为了进一步采取行动，目前正在从最近事件中汲取教训。

最后，我本来也要同其他人一样提出税收问题，我感谢阿纳比先生作出回应，但我要重申主席先生你自己就这个问题所说的话。

格科尔先生（毛里求斯）（以英语发言）：我国代表团感谢阿纳比先生对东帝汶局势所做的全面的通报。我们高兴地注意在印度尼西亚政府和联合国东帝汶过渡时期行政当局以及东帝汶过渡行政当局之间于今年 1 月在登巴萨举行了富有成效的会议，会上讨论了许多重要问题并就这些问题达成了协议。

我们认为，为了使任何民主进程取得成功，首先必须采取包容性的作法，不加歧视地容纳一个国家的全体人民。我们相信，返回者应当被看作是独立的东帝汶的更广泛的和平进程中的一个组成部分。我们希望，在东帝汶特派团现有的短暂的时间里，应当对这一问题进行适当的考虑。我们赞赏联合国难民事务高级专员办事处和其它组织为加快难民返回家园所发挥的作用。我们很高兴地获悉，国际移徙组织正在采取积极步骤，遣返已经登记回国的难民。我们期待着

在为登记规定的 6 月的日期之前难民迅速和自愿地从西帝汶返回。

我们对 3 月 12 日一位青少年在马卡迪基死亡之后所发生的悲惨事件和暴乱感到遗憾，我们相信，进行有效的社区和解是成功地建立全国性保护的先决条件。

我国代表团赞赏众议院决定设立两个法庭，审判粗暴违反人权的行为。我们希望，实际建立法庭的总统命令将不会遭到拖延。我们强烈支持“连续发展救济”，这是一个出于人道主义需求并设法进行逐步改变，以建立一个可持续和独立的东帝汶的纲领性战略。我们希望，国际捐助者以及双边捐助者将对该方案的执行提供慷慨的援助。

我们希望，秘书长特别代表有关向东帝汶转交雅各布斯·比尔提出的正式请求将会得到接受，他被怀疑于 2000 年 7 月 24 日杀害了新西兰的维持和平人员列昂纳德·曼宁，该请求是根据印度尼西亚政府同东帝汶特派团之间于 2000 年 4 月 6 日签署的《关于在法律、司法和人权事务上进行合作的谅解备忘录》的规定提出的。

最后，我国代表团谨向阿纳比先生提出两个问题。第一个问题是在聘用和培训东帝汶选举官员时是否考虑到确保选举的公平和透明。第二个问题是，为返回东帝汶的难民正在提供那些便利？

莱维特先生（法国）（**以法语发言**）：主席先生，我谨感谢你召开这次比以往会议更加活跃的会议。仍然有许多事要做，但是你绝对为我们指引了方向。

我要感谢赫迪·阿纳比向我们提供的有关积极事态发展信息。看来在建立能够自力更生的国家结构方面情况良好。法国将尽自己的一份力量，特别是为年青国家将需要的外交官提供培训。

下一个重要阶段就是在 8 月 30 日选举立宪议会的 88 位成员。在这方面，我谨赞同有关仍然留在西帝汶的难民的情况提出的问题。联合国难民事务高级专员办事处估计在那里有 8 万至 10 万难民。在估计

为 80 万总人口的东帝汶，人们可以很容易看到这个人数将会发生作用，不管是把他们包括还是不包括进选举之中。

我要问赫迪·阿纳比，在这方面，秘书处是否感到将能够加快这些难民的返回，以使它们能够参加选举进程。如果看来很可能无法在选举之前重新安置所有难民，也许如印度尼西亚政府所提议，我们可以考虑在足够安全的条件下让联合国人员返回西帝汶。在这种情况下将需要作些什么？

最后，我要问一问是否能够采用我们曾在柬埔寨使用过的赫迪·阿纳比非常熟悉的程序。在柬埔寨，如果我记得不错的话，我们使用的现场登记程序使未能返回的在任何地方的难民都可登记，以便他们能够参加当时也是历史性的选举。因此，这些是我有关目前留在西帝汶的难民的问题。

我的第二个问题有关未来——选举后的时期。显然，每个人都将留在那里，直到 8 月 30 日，但是对未来所作的准备是一个计划问题。正如杰里米·格林斯托克爵士告诉我们，4 月 30 日将会提出一份报告，安全理事会第 1338（2001）号决议请秘书处展望 8 月 30 日以后的情况，考虑一下联合国东帝汶过渡时期行政当局的人数、结构和部署方式。

我谨强调，我们认为秘书处现在就开始为选举后时期做准备是非常重要的，以便在选出立宪议会之后，只要有可能，分阶段和逐步减少国际存在的规模。一方面，显然我们已经有了警察，在相对长的时间里无疑将需要联合国的存在。最近的事件证明了这一事实。另一方面，我要听听赫迪·阿纳比在这方面的想法，在武装部队方面，我想我们能够开始为选出立宪议会之后逐步撤出进行规划，因为独立日将要到来。我想非常重要的是，联合国的有益的存在不会成为某种占领部队。我注意到赫迪·阿纳比刚才所说的话；很容易看到，从提供帮助逐步变为使人感到沮丧，这可能成为整个国际存在的一种顾虑。

我的最后一点超越联合国的部队和东帝汶特派团，我谨谈整个国际社会参与帮助东帝汶人的努力。

我们在这个会议室里举行了一次令人感兴趣的会议，参加者包括国际货币基金组织和联合国开发计划署。我想，3月29日在帝力举行了令人感兴趣的工作之后，我们必须本着这一精神为6月14和15日的堪培拉会议做准备，确保亚洲开发银行、国际货币基金组织、联合国开发计划署和世界银行不仅出席会议，而且也积极地参与并承担在现在和今后的年月里作出可能的贡献的责任。我将很高兴听取阿纳比先生在这方面的发言。

主席（以英语发言）：在王大使发言之后，我将回过来请阿纳比先生发言，我鼓励他对已经提出的一些问题作出非常简短的答复，因为一些更为实质性的问题将需要在秘书长的报告中经过秘书处的充分考虑之后加以解决。

王东华先生（中国）：很遗憾我本人没有听到阿纳比先生的通报。他的通报往往都是有很大的信息量。

从上次审议秘书长关于联合国东帝汶过渡行政当局的报告以来，东帝汶在实现独立的各个方面，应该说又取得了新的进展。特别应该指出的是，“帝汶化”的进程在加快进行，选民登记工作业已开始。我们对东帝汶人民和东帝汶过渡当局在各方面为此作出的努力表示赞赏。

西帝汶的难民问题仍然是一个突出的问题。不少代表团都提到这个事情。我们认为，随着安全状况的逐步改善，国际机构应尽快返回西帝汶，向亟需救济的难民提供帮助，加快难民的遣返工作，以便使他们能够充分参与东帝汶独立的进程，行使应该享受的民主权利。中方赞赏印尼政府在执行第1319（2000）号决议、为国际救助人员尽快返回西帝汶等方面所作出的努力，希望联合国和安理会根据当前的实际情况，对印尼政府要求尽快派出安全评估团的呼吁能够给予认真的考虑。

为促进东帝汶独立的进程，并且确保东帝汶独立后逐步实现自立，东帝汶过渡当局有必要进一步加强

“帝汶化”的力度，使更多的东帝汶人能够参与到政权移交的过程中来，而且应该积极、稳妥地向他们移交权力。中方希望联合国在这方面尊重并认真听取东帝汶人民的意愿，在此基础上对涉及政权移交的各个方面的工作提出具体建议，提交安理会研究。

最后，我想向安理会通报，作为东帝汶的一个邻国，中国一直向东帝汶提供力所能及的帮助。最近中国经贸代表团访问了东帝汶，同东帝汶过渡当局签署了中国政府向东帝汶提供新的无偿援助的经济技术合作协定。此外，中国向东帝汶提供的农机设备、渔具、农具、农药等农业发展援助已经得到落实，我们还准备在农业技术培训、公务员培训等方面对东帝汶提供帮助。

主席（以英语发言）：我再次请助理秘书长回答已提出的问题。

阿纳比先生（以英语发言）：主席先生，我将尽量简短，因为你已督促我把有些问题留在秘书长的报告发表后再回答。这方面我要指出，安理会已要求提出两份报告。四月底将有一份报告，侧重对局势作一军事和政治评估，以及这一评估对联合国东帝汶过渡行政当局特派团（东帝汶过渡当局）的规模、结构和部署的影响。7月底将提出第二份报告，内容将更加全面，并涉及独立后驻扎将是何种面貌的整个问题。因此，我希望安理会成员们耐心地等待这两份报告。如果我们在这之前对有些问题已有答案，我们当然将告诉安理会。但是，正如我在介绍中表示，目前正在当地就所有这些问题积极展开工作。随着办法的确定，我们将向安理会报告。

非常简要地说，关于财产权问题，内阁仅决定把有关财产权问题推迟到独立后再考虑。因此，现在不处理。

关于第五阶段和重新考虑西帝汶的安全状况问题，至少直到最近，安全协调员的意见是，如果要他作出评估，他或许将得出应该维持第五阶段的结论，因为仍有难民营中的民兵的问题。事实上，一个月前

有一个先遣安全工作队前往东帝汶，但他们未能访问贝图地区的难民营。安理会知道，该地区是一个民兵据点。因此看来，除非进一步努力改善局势，感觉是，评估不会得出积极的结论。然而，我们将继续同安全协调员讨论这一问题，看看是否可以重新考虑。

关于选举的准备工作和难民营中的难民是否能登记的问题，答案简单是不；他们不会被登记。规定条例没有预见这种情况。实质上，条例特意预见那些想投票的人已经返回东帝汶，而且这是国务委员会所作的决定。实际上是希望这能促使部分难民返回，如果他们想要参加选举和该国的政治生活。

关于选举后可能减少军事和警察部门人数的整个问题，我想秘书长将要提出的报告中也将谈到。但是我必须相当坦率地告诉安理会，正如可以从我今天的报告中看到的，虽然我们在西帝汶边界的作业非常专业化，但是仍然有问题。我可以向安理会保证，我们在边界的行动有澳大利亚卓越的希列斯彼准将领导，是非常专业化的，他们正在非常敬业地工作。我曾在苏艾见过他。但是继续有事件发生，而且在选举前，可能会发生更多的事件，因为在此期间设法破坏局势稳定，可能有利某些团体的利益。因此，我们在当地的同事们非常、非常强烈地感到，我们不应改动部队的人数，在选举前肯定不能。我想，对他们的判断不应该有过多的猜疑。让我们等着看待。

希望一切顺利，而且安全程度能使人们能够按照这些思路去想，即在选举后减少人员。我们当然不希望保留不需要的部队。但是我认为，我们应先看看所发生的情况，等选举举行后再作决定。

最后一点是，我在访问东帝汶时荣幸地与中国商业部副部长举行了短暂的会晤——我们是同时到达那里的。比埃拉·德梅洛先生对所签署的协议感到非常高兴。我理解，中国也将为组建东帝汶今后的外交部提供重要帮助，东帝汶人非常感激这一点。

卡塞先生（马里）（**以法语发言**）：我们也感谢阿纳比先生就安理会今天审议的议题作全面的情况介

绍。我们重申我们完全支持联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局），它在执行任务方面做了出色的工作。正如阿纳比先生所说的那样，通向独立的大路现在已经敞开。我们认为，在目前这个非常微妙的阶段，东帝汶过渡当局比以往任何时候都更需要国际社会和捐助者的充分支持。

我们赞扬秘书长特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生最近作出的决定。在这方面，我国代表团真诚希望，定于今年夏季举行的选举将是组织完善、自由、透明的，最重要的是，它应包含所有阶层。我们赞成爱尔兰代表今天就妇女问题以及突尼斯代表就与印度尼西亚进行安全方面合作发表的意见。

在目前阶段，我想提出的许多问题都已经由其他代表提到，阿纳比先生已经回答了其中大部分问题。但是，在不过分悲观的情况下，我想指出，正如阿纳比先生告诉我们的那样，选举的准备时间非常短。是否可以灵活确定选举日期，以使所有难民都能返回参加选举？

马布巴尼先生（新加坡）（**以英语发言**）：主席先生，你要求我们不要说客套话，因此我们将不对你担任主席表示祝贺。但我们想公开表达我们曾私下对你说的话：我们强烈支持你努力改革安理会工作方法。我认为，我们今天正在举行的这一互动式会议就是一个良好的事态发展。

我想对我的好朋友阿纳比先生说声抱歉，在他向安理会作情况介绍时我没有在场。但是，后来已有人向我简要通报了情况。说到“简要”一词，我想我会尽量简要，但我想提出实质性的几个要点。

在我们看待东帝汶问题的时候，我想，传统的说法是，我们可以把它看作是盛满一半的杯子，也可以把它看作是空一半的杯子。作为乐观的人，我们喜欢将它看作是盛满一半的杯子。但是，这一次，我们在看待东帝汶局势的时候，让我们想一下我们是否可能是在看一个空一半的杯子。在这方面，我们应该考虑到，2001 年对东帝汶来说可能是非常重要而关键的一

年，而且在今后几个月里，事情也许不会那么一帆风顺。一些发言者已经提到了我们曾听到过的一些令人不安的事态发展。

当然，最令人不安的事态发展是萨纳纳·古斯芒的辞职。令我有些吃惊的是，人们对此的反应相对很平静。这一事件的政治意义与曼德拉总统在南非过渡过程开始之前辞职这样容易引起猜测的事件相类似。我知道，拉莫斯-奥尔塔先生已经接替他，我知道古斯芒先生正继续在东帝汶发挥积极作用。但这是政治动荡的一个迹象。

与此同时，一些报道说，暴力正日益加剧。从阿纳比先生的话中，我注意到，目前存在着暴力日益增多和日渐频繁的趋势。我们也应将这一点考虑进去。

有鉴于此，我想就这个问题提五点意见。第一点是，东帝汶的撤离战略不一定会很容易。当然，我们希望一切将顺利进行。但是如果情况并非如此，我们就必须考虑一种也许很困难的撤离战略。在此我想提到秘书长特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛先生几天前，即4月2日和3日在新加坡举行的最近一次关于拉赫达尔·卜拉希米所领导的联合国和平行动问题小组报告的会议上所说的话。他说，联合国应汲取以前的维持和平行动给我们的经验教训，并确保和平行动的撤离不会导致有关国家出现真空或让人们产生一种被抛弃感。因此，联合国和国际社会需要表现出灵活性，继续向联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）以及直接向东帝汶本身提供政治支持和资源。我们知道，这些问题将在7月份的报告中加以讨论，但在今后几个月里，我们必须认真探讨这些问题。

我想强调的第二点是，在今后几个月里显然需要保持强有力的联合国存在。在此，我高兴地听到阿纳比先生刚才所说的话：我们不应在现阶段改变部队的兵力；我们应等一等，看看实际情况如何。在这方面，需要郑重强调的重要一点是，举行选举与实现独立之间是有区别的。这是两类不同的事件。我们不要将部队兵力的减少与选举日期挂钩；应该将它与独立问题以及独立后的情况挂钩。

第三点是，我们显然需要更多地在东帝汶人民筹备建国方面向他们提供帮助。我可以坦率地说——阁下曾要求我们在这些会议上开诚布公地阐述意见——我私下与若泽·拉莫斯-奥尔塔先生会晤时曾指出，过去40年的经验教训是，实现独立相对容易，但要确保独立取得成功却始终是一个挑战。他私下承认了这一点。他也承认，需要做许多事情。也许在联合国为东帝汶未来做准备时，它应该看看整体情况，看看象东帝汶这样一个社会取得成功所需的所有各种机构和体制框架。有国际货币基金组织和世界银行提供援助，这是件好事，但最终我们几乎必须从无到有，建立一个国家。这是我们需要看到的整体情况。同样在这方面，我很高兴地听到若泽·拉莫斯-奥尔塔先生——以前一直担任外交部长、现在担任全国委员会主席——所说的话。他在谈到独立的时候说：

“这可能在今年底之前举行；或者，如果我们看到对独立基础而言必不可少的一些条件尚未达到，我们很有可能会将选举推迟到2002年。”

我认为我们在就过渡和独立的时间问题作出任何决定的时候，应倾听这样的声音。我们必须认真看一看东帝汶社会的整体状况，看一看他们是否已作好准备，可以独自行进。

第四点是，在对待东帝汶问题时，我们不应孤立地看待这一问题。应将它放在区域范围内加以看待。它对整个区域——新加坡所在的东南亚区域——具有影响。我们应注意到，尽管印度尼西亚正经历各种困难，但它将在其有限资源范围内采取步骤，显示出致力于解决西帝汶的难民问题。我们注意到，已有相当多的难民返回家园。无论东帝汶发生什么情况，都会对区域产生影响。我想强调的一点是，我们的欧洲同事对巴尔干地区的事态发展感到担忧，他们要求我们关注其中许多问题的区域层面，同样，我们也希望我们的同事注意到这样一个事实，东帝汶问题也有着区域层面，而这些层面也应得到考虑。如果我们从总体上看亚洲从联合国系统获得的资源总数，坦率地

讲，这个数目是相当小的。东帝汶也许是整个亚洲大陆唯一的一个大型联合国行动。

第五也是最后一点——而且是同样重要的一点——是，新加坡将在力所能及的范围内，将在我们可以作出有效贡献的方面，继续支持联合国和国际努力，帮助东帝汶成为国际社会正常和有贡献的成员。一项新的发展是，从下个月起，新加坡将与西部的新西兰混合营一道，部署一个多达 70 名正规战斗人员的加强营，为期一年。对大国而言，70 可能是个小数目，但对新加坡这样的小国而言，这是一个大数目，这表明了我们对帮助东帝汶顺利实现独立的承诺。

最后，我们非常期待秘书处将发表的东帝汶局势报告，我们希望，秘书处在提出报告时记住卜拉希米报告最突出的内容之一，即：呼吁不要告诉我们你们认为安全理事会希望听到的消息，请告诉我们，你们认为当地的实际局势是什么，正在发生的实际情形是什么？东帝汶对各种过渡的准备程度如何？需要多少资源？我们需要进行哪些努力，以保证在最后撰写历史时，历史书籍将说，联合国的东帝汶撤出战略非常成功？

主席（以英语发言）：我感谢新加坡代表的发言，特别感谢他的发言风格。

阿赫桑先生（孟加拉国）（以英语发言）：主席先生，首先，我谨感谢你在我们安理会正式会议中注入新颖的内容，尤其感谢你允许非成员和成员提问。这很新颖，我们非常感激。

我们还感谢阿纳比先生自东帝汶归来之后所作的全面通报。与许多其他国家一样，我们注意到，在若干领域——其中包括公民登记进程、东帝汶国防部队训练处和招聘公务员——取得了相当大的进展。

我们赞成前面各位发言者的若干观点和若干关注，但我谨简略阐述几点意见。首先是公务员制度问题；我们都知道，今年非常重要，在座各位都提到，在很大程度上，公务员制度将是决定东帝汶走向独立过渡情形的因素之一。因此，我们高兴地注意到，很

大比例的公务员已经获得招聘，进入东帝汶过渡行政当局。我们赞赏联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）努力促使新公共行政当局实现两性平衡，其体现是，在招聘的 8 000 名公务员中，约 2 000 名为妇女。这是一个令人鼓舞的迹象。我们希望立法议会也能实现这种平衡，强制性妇女配额没有获得采纳，我们略感失望。

我要谈的下一个问题是难民状况。这仍然是令我们十分关注的问题，因为难民仍然在西帝汶难民营受苦。我们认为，我们必须尽早想办法解决这个问题。秘书长与印度尼西亚外交部长的会晤令人鼓舞，我们鼓励联合国安全事务协调员尽早进行安全范畴重新鉴定，因为我们认为，这是鼓励和促进难民自西帝汶大规模和确切回归的唯一途径。

不过，我们当然很高兴地了解到，即使在没有发生上述情形的情况下，联合国难民事务高级专员办事处（难民专员办事处）和国际移徙组织在印度尼西亚当局和东帝汶过渡当局合作下，一直在安排小规模回归。

与若干代表团一样，我们对向国际非政府组织（非政府组织）征税感到关注。我们认为，在东帝汶现在的情形下，必须让非政府组织以其在世界各地工作的方式开展工作。正因为如此，我们谨要求继续进行目前的讨论，找到办法，解决向非政府组织征税的问题。

另一点是经济局势，特别是就业情形。如果阿纳比先生向我们通报这种情形就更好了。目前的情形如何？现在的就业率是多少？在过去几个月里开展了哪些新项目以提高就业率？我们认为，就业情形与内乱之间的联系非常清楚，我们必须尽最大努力，解决这个问题。

最后，我谨要求秘书处在适当时候向我们通报第二轮帝汶会谈的情形，可能现在已经在墨尔本与澳大利亚展开这轮会谈。主席先生，正如你所说，秘书长即将提出的报告也可以谈论其中一些问题。

格拉诺夫斯基（俄罗斯联邦）（以俄语发言）：我也感谢赫迪·阿纳比助理秘书长的通报。

包括俄罗斯代表团在内，安理会 14 个成员在今天的临时讨论中发言，这显示了安全理事会对东帝汶局势的重视。若干成员详细讨论了他们对该领土许多问题采取的做法和评估。但是，很自然，几乎所有发言的主题都是国民议会关于立宪议会选举日期的决定。我们希望，这一关键步骤的基础不仅仅是因为这个日期具有象征意义——因为在东帝汶人民的历史上，8 月 30 日将永远是一个历史性日期——而且是在对该领土局势进行现实评估之后作出的决定。

各成员都知道，在 1999 年 8 月公民投票之后，东帝汶的生活必须从头开始。此后，已经开展了大量的工作，安理会一再指出，该领土正在顺利地向独立过渡。另一方面，显然必须在中夏时节评估举行选举的筹备程度，以避免任何不愉快的意外。我们希望东帝汶人将与联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）合作，顺利地完成任务。这是我要说的第一点。

第二，我们认为，全国公民登记是选举筹备工作的一部分，顺利进行登记是选举工作最终获得成功的关键。

第三，我们认为——安理会其他成员也指出了这一点——必须重视最近发生的使用武力事件、包括对国际人员使用武力事件。阿纳比先生比较详细地讨论了发生这些事件的原因以及东帝汶过渡当局准备采取的措施，以避免今后再发生这种事件。我们认为，在目前这个关键阶段，这个问题非常重要。

第四，我们也注意到，最近，从西帝汶难民营回归的东帝汶难民人数增加。但是，我们同意前面发言代表的观点，仍然需要密切注视停留在西帝汶的 10 万难民的命运问题。当然，东帝汶过渡当局和印度尼西亚政府必须密切合作，以解决这个问题。

最后，所谓帝汶化进程进展顺利，我们对此感到高兴，这不仅体现在训练其国民方面，而且最重要的

是，东帝汶人日益进入该领土行政当局的主流。选举即将举行，我们深信，这个进程将是对选举筹备工作的最重要贡献。

主席（以英语发言）：我现在以国家的名义发言，随后请阿纳比先生再次发言。

联合王国的看法同迄今各位的发言基调相同，同欧洲联盟的政策相同，这一政策是众所周知的，我们在公开辩论时还会进一步进行阐述。

我认为，我们听取助理秘书长作了极为有益的通报，他的与会非常有意义。我注意到他提出了十分乐观的评估，认为在大多数方面——如果不是所有方面的话——走向独立的进程取得了重要进展。我想这是联合国可能取得成功的一个实例，我们应该继续推动这一进程。

选举极其重要。在目前阶段，我们对 8 月 30 日举行选举感到满意。但重要的是应该让希望由西第汶返回的难民在 6 月 30 日之前返回，以便赶上必要的登记。这是选举前的一个重要的里程碑。在这方面，我们要感谢的是印度尼西亚政府宣布 5 月 1 日将在西第汶对难民进行登记，但登记应该是有准备地进行，我希望应该通过联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）在难民营进行全面的宣传活动这样做，以便让难民了解情况。

我们对达科斯塔将军提出邀请东帝汶过渡当局、国际移徙组织和联合国难民事务高专办事处同他一道访问难民营的倡议感到鼓舞。但在设想国际社会重返西第汶之前，印度尼西亚政府必须进一步认真努力改善安全状况。

我们欢迎印度尼西亚和东帝汶过渡当局在设法将对在东帝汶犯下罪行负责的人绳之以法的努力方面取得的进展。我们欢迎印尼议会 3 月 21 日所作安排建立进行这些审判的临时法庭的决定。我们希望能够作为紧急事项处理这一问题，希望着手处理而不是放弃从印度尼西亚引渡对我们所说罪行负有责任的嫌犯的问题。

东帝汶独立后将需要大量的国际援助，我们许多人在讨论中都提到这一点。在联合国各个机构充分参与和汲取实地和纽约经验的情况下，应尽早对这一问题作出全面规划，这对于独立后阶段的成功过渡至关重要。我们尤其期待看到计划于夏天发表的秘书长关于这一方面的报告。但我还想问阿纳比先生，根据卜拉希米建议为进行这种协调的努力建立一个适当、一体化的特派团突击队的工作是否取得了进展。我们认为秘书长有决心的话是能够这样做的，我们希望他在这方面向前再迈一步。

我知道，助理秘书长可能忽略的一个问题是关于在东帝汶和西第汶被扣妇女问题。让人感到关切的是，由于地面上没有机构存在，我们得不到有关西第汶被扣和受虐待妇女的情况，我们希望东帝汶过渡当局和其他方面就此采取行动。

不用说，联合王国将继续支持东帝汶过渡当局的一切努力，我们希望以国家的名义对东帝汶过渡当局所做工作和塞尔希奥·比埃拉·德梅洛的领导表示赞赏。

有关萨纳纳·古斯芒辞职的消息令人感到关切。这方面我同意马布巴尼大使的说法。我们理解并尊重他要辞退的决定。但我们认为重要的是，在我们走向东帝汶独立的这一宝贵时刻他应该继续对国家事务作出贡献，我们希望我们不至于看不到这种贡献。

我现在恢复行使安理会主席职责。

我重新请阿纳比先生回答最后的问题。安理会成员如希望作简短评论或提出最后的一两个问题，可以这样做。我随后将作总结。

阿纳比先生（以英语发言）：首先，我想我刚才发言时漏掉了一两个问题。一个问题涉及未来鼓励出走人员回返所做的努力。确实做了这方面的努力。联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）和东帝汶过渡行政当局都曾经考虑过鼓励这些人的回返，办法是为有意回返的人提供补助，至少是短期内要这样做。当然，其中一个问题是出走人员的收入较在东帝

汶能够得到的收入要高出很多。安理会知道，东帝汶当前的薪金水平有 7 个等级，月薪由第一级的 85 美元到第七级的 361 美元。这至少在目前是被看作是现行东帝汶经济条件下合理和可持续的水平。所以，目前正在考虑是否能够通过提供补贴鼓励出走人员返回和为过渡行政当局工作。但长远而言将是困难的问题，我们在柬埔寨和其他地方都看到过不同的情况。

还有一个问题是，我想到我们代表巴西的哥伦比亚同事，这涉及到筹备选举所需要的援助。当然，国际人员的参加将由分摊的预算提供资金。但提出了资助联合国开发计划署 350 万美元项目的要求，目的是帮助支持选民教育、能力建设和国家监测人员的工作。碰巧的是，正在从能力建设的角度对待整个选举进程的组织，因此希望在选举的过程中东帝汶的能力将有所发展，使东帝汶人能够主持今后的选举。将尽力让东帝汶人参与和对他们进行训练，以便发展能力。

是否能够将选举推迟到所有难民回返之后？我想答案是否定的。这并不是东帝汶人的希望，而在东帝汶人民支持下已经通过的选举规定预见将于 8 月 30 日举行选举，除非出现延误使得在技术上无法于当日举行国际标准所能接受的选举。若非如此，将进行选举，希望是 8 月 30 日。

关于选举后的撤离战略，我们希望制宪议会能够于 12 月 15 日举行，希望在 90 天之内能够就宪法达成一致意见，使我们赶得上 12 月 15 日，这意味着先前谈到的可能在今年年底之前实现独立的情况某种程度上已经被这些实际的考虑取代。

我认为，我们在实地的同事及其帝汶伙伴越来越期待着明年第一季度的独立日期。在那之后，正如格林斯托克大使所强调的——我们完全赞成这一评估——显然需要大量的援助，才不会危及国际社会为建立一个可持续的帝汶行政当局所作出的相当大的投资。

我希望澄清马布巴尼大使提出的一点。拉莫斯·奥塔先生并不是国务委员会主席。塞尔希奥·比

埃拉·德梅洛任命他为国务委员会成员，顶替萨纳纳·古斯芒。选举主席属于国务委员会的职责，这一选举可望在本周或下周举行。

经济局势和失业率显然仍令人关切。我认为，失业率仍在 80% 左右。经济局势的恶化在某种程度上是由于许多人离开农村地区，涌入帝力或其它城市，这加重了困难。传统上，东帝汶是一块非常农村化的领土，亚洲开发银行在内阁经济事务部长马里·阿尔卡蒂里的支持下有一个项目，鼓励农民返回农村，以便他们能够重新从事耕作活动。

世界银行也在开展一些项目。世界银行的实际支出水平已达 3 000 万美元，其它一些项目——我现在手中没有数据——正在进行之中。将继续作出努力，但中长期而言，这将是一项挑战。让我们记住，一切都被摧毁，我们是在一个极为脆弱的基础上开始的。国际社会为东帝汶提供经济和财政援助的努力将必须持续到独立后的很长时间，尽管 2004 年之后有帝汶沟资源产生收益的前景。

既然我谈到帝汶沟，我希望证实谈判眼下确实正在进行。一旦我们收到关于这些讨论的结果的报告，我们将与安全理事会分享。

关于独立后的规划，正如我所表明，塞尔希奥·比埃拉·德梅洛已在实地设立一个工作组，在联合国其它机构和金融机构的参与下，该小组正在非常详细地确定独立后行政管理所需要的援助水平。我们在军事和警察组成部分的同事们也在确定这一工作在实地的需要。正如我所说的那样，我们在这里正在探讨设立一个特别使命综合工作队的问题。我们需要为此确定适当的人选，我们将建立一个制度来使我们在这里的班子和在实地运作的班子能够互动。实际上，塞尔希奥·比埃拉·德梅洛已要求我们尽力派出一些规划者或这支工作队的一些成员，以便他们能够向正在实地展开的工作提供援助。

详细的规划只能在实地进行，但我们认为在这里综合工作队能够发挥的一个重要作用是讨论我们所

谓的“宏观画面”——换言之，独立后谁将做什么，以及该系统的其它机构和国际金融机构可在何种程度上从事其中的某些活动，尽管其中某些机构已经告诉我们：到提供东帝汶行政当局仍将需要的实际的各级管理人员的时候，它们在这方面也许有困难，因为它们依赖自愿捐助，而至少在眼下，某些机构并没有得到捐助。

主席（以英语发言）：我提到了爱尔兰有关虐待妇女的问题。你是否可以讲几句。

阿纳比先生（以英语发言）：我必须坦率地说，我没有这方面的详细情况，但我们将尽力收集情况，并在适当的时机答复安理会。我现在可以说的是，听到东帝汶的人，特别是帝汶妇女说东帝汶家庭暴力的程度相当高，令人惊讶。这也是我们在司法部的同事们及其帝汶伙伴的主要关切之一。这是一个必须解决的问题，必须为此专门作出努力。

主席（以英语发言）：在这一点上，也许秘书长的报告之一可以涵盖为解决该问题而正在做的工作。但我也希望代表安理会——这是一次公开会议——表明，在西帝汶有持续虐待妇女的情况。非常重要的是，印度尼西亚政府除其它外——它对此负有责任——应当认真地对待这些案子。这些情况正在其监督下在其领土上发生。

我非常感谢助理秘书长坦率、全面、详细地答复我们今天上午提出的问题和关切。我认为，这是非常有益的。

如果没有成员希望在最后提出任何问题，让我总结一下，以便秘书处和安理会非成员能够清楚在今后几个星期安理会在这个问题上的期望。我认为，今天上午的讨论以极为有益的方式非常详细地涉及了我们的关切，我希望会议的风格对此有所助益。

我希望助理秘书长向联合国东帝汶过渡行政当局（东帝汶过渡当局）表明，他们的努力如何给安理会留下深刻印象，以及我们如何大力鼓励他们在相当困难的环境里继续工作。然而，我们也要把努力集中

于安理会在今后几周、几个月里支持东帝汶过渡当局所能做的工作，因此，我们希望秘书长的报告让安理会知道在鼓励国际社会支持东帝汶走向独立方面，秘书长对安理会的进一步行动有何建议。

我认为，我们已经集中讨论了应视为今后报告和辩论的优先事项的若干具体问题。首先，当然是东帝汶内部、与其最邻近的国家、以及在区域范围内的总的政治背景。

第二，在为独立作准备的东帝汶各行政部门有必要进行能力建设，这种能力建设应该包括来自国际社会——不仅仅是来自安理会或联合国系统机构——更广泛帮助的可能性。

第三，需要加快难民从西帝汶返回以及照顾东帝汶和西帝汶难民。

第四，为 8 月 30 日选举作好了安排，并且制订了筹备选举时间表。仍有许多工作要做，以确保在那些能够和应该具有资格的人最大限度地参与下，公平地举行选举。

第五，有一个安全问题。我们认为，如果有可能，必须消除对东帝汶安全以及经济和社会局势的持续威胁。突尼斯提出了可能进行安全评估团访问的问题，我们希望这一问题得到考虑。我认为，在 4 月 30 日报告中，秘书长应该就进一步安全措施提出具体建议。

第六，普遍的经济问题，但是我欢迎孟加拉国提出的就业问题。我们看到年轻人失业和灰心丧气的、无聊的帮派之间可能的联系。投资显然有必要，这是有才干的东帝汶人如果可能的话从国外返回的动机。这是和平和安全以及经济发展的极为重要的方面。

最后，东帝汶过渡当局的撤离战略。助理秘书长今天上午听到，我们对进一步研究这项战略从长远看对东帝汶和联合国在那里的驻留产生什么结果有着

强烈的兴趣。在这一方面，我们将非常感兴趣跟上计划进程。如果这是敏感的，我们将就此进行非正式磋商，但是事先计划对我们来说极为重要。

我希望，这些是对秘书处即将提出这些报告有用的要点。

如果没有人要就这一议题发言，我将结束这一议程项目。当然，我们将非常密切地注意这一项目。

在我宣布休会之前，我要发出一两个主席通知。今天上午，由于没有打破关于联合国伊拉克-科威特观察团的沉默程序，我已通知秘书长，我们批准他关于继续这项任务的建议。

关于刚果民主共和国，昨天进行了讨论，你们鼓励我同乌干达代办谈谈违反停火事件。我未能直接遇见莫尔贾尼大使，但是秘书处非常明确地表示，莫尔贾尼大使和他的工作班子赞同我们采取的做法。我将执行安理会的建议。

关于即将召开的会议，除非发生紧急情况，明天安理会不开会。下一次会议将于 4 月 9 日举行，届时我们将讨论另一个特别的被转移行政机构，即科索沃行政机构。除非安理会成员要我停止，我打算进行这种关于科索沃问题的讨论。我认为，这对该问题也是有益的。

主管维持和平行动的副秘书长让-马里·盖埃诺将向我们通报他最近的访问。安理会非理事国可参加会议。如果对这一问题有直接兴趣的代表团愿作简短的发言，它们应该以正常的方式让我知道。

如果在今后几天，即在我们于星期二进行下一次预定的关于塞拉利昂和该地区的非正式磋商之前，需要进行非正式磋商，我将一接到通知马上安排磋商。

下午 1 时散会